S/24900/Add.91
27 October 1993

ARABIC

مجلس الأمن

مذكرة شفوية مؤرخة ٢٧ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٣ موجهة من الأمين العام إلى رئيس مجلس الأمن

يهدي الأمين العام تحياته إلى رئيس مجلس الأمن، ووفقاً لل الفقرة ٨ من قرار المجلس ٨١٦ (١٩٩٣)،
يتشرف بأن يحيل إلى عنايته معلومات جديدة تلقتها قوة الأمم المتحدة للحماية بشأن انتهاكات واضحة
للخطر المفروض على تحليق الطائرات في المجال الجوي للبوسنة والهرسك.

في بين ٢٥ و ٢٦ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٣، جرت على ما يبدو ٢ رحلات جوية بطائرات ثابتة
الجناحين أو ذات أجنحة دوارة في المجال الجوي للبوسنة والهرسك، خلافاً للرحلات المستثناء وفقاً
للفقرة ١ من القرار ٨١٦ (١٩٩٣) أو التي وافقت عليها قوة الأمم المتحدة للحماية وفقاً لل الفقرة ٢ من ذلك
القرار. وترد تفاصيل خط سير هذه الرحلات الجوية خلال فترة التقرير في مرفق هذه المذكرة الشفوية.

ويبلغ الآن العدد الإجمالي لعمليات التحليق التي اعتبرت انتهاكات حسب الظاهر ٩٢٥ تحليقاً.

المرفق

معلومات عن التحليقات التي حدثت في المجال الجوي للبوسنة
والهرسك دون إذن من قوة الأمم المتحدة للحماية
(٢٢ - ٢٥ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٣)

الاتجاه والسرعة والارتفاع	ملاحظات	النهاية	البداية	التاريخ	الرقم المسلسل
[٢٢ تشرين الأول/أكتوبر: لم يرد ما يفيد بوقوع انتهاكات]
الشرق بطيئة منخفض	رصدت طائرات الناتو المقاتلة عيانا طائرة عمودية تهبط في فيسكا قواري (١٥ كيلومترا إلى الجنوب الغربي من توزلا). ورأى الطائرات المقاتلة ٢٠ مسافرا ينزلون من الطائرة العمودية. وجرى هذا التحليق غير المصرح به في منطقة تسيطر عليها حكومة البوسنة والهرسك.	٨/١١	٨/١٠	٢٢ تشرين الأول/أكتوبر	٩٦٠
الغرب بطيئة منخفض	رصدت طائرات الناتو المقاتلة عيانا طائرة عمودية تقلع من فيسكا قواري. وشاهد أيضا مراقبو الأمم المتحدة العسكريون طائرة عمودية بيضاء من طراز MI-17 (مسجلة برقم T9-HAG) تقلع في الوقت ذاته من المنطقة ذاتها. وتم إبلاغ مراقبي الأمم المتحدة العسكريين بأن الطائرة العمودية أوصلت ٢٠ شخصا للاشتراك في المباريات الأولمبية في توزلا. واقتفت طائرات الناتو المقاتلة أثر هذه الطائرة العمودية إلى نقطة تقع على بعد ٤٠ كيلومترا إلى الشمال الشرقي من زفيكا. وجرى هذا التحليق غير المصرح به في منطقة تسيطر عليها حكومة البوسنة والهرسك.	١٠/٢٩	١٠/٠٥	٢٣ تشرين الأول/أكتوبر	٩٦١
[٢٤ تشرين الأول/أكتوبر: لم يرد ما يفيد وقوع انتهاكات]

الاتجاه والسرعة والارتفاع	ملاحظات	النهاية	البداية	التاريخ	الرقم المسلسل
الجنوب الغربي بطيئة ٤٠٠ قدم	رصدت طائرات أواسن وطائرات الناتو المقاتلة بالرادار طائرة تحلق على بعد ٢٥ كيلومترا الى الجنوب الغربي من توزلا ثم فقدت الاتصال بها عندما كانت على بعد ٣٥ كيلومترا الى الجنوب الغربي من توزلا. وجرى هذا التحليق غير المصرح به في منطقة تسيطر عليها حكومة البوسنة والهرسك.	١٥/٤٥	١٥/٤٣	٢٥ تشرين الأول/أكتوبر	٩٦٢

- - - - -